**Zeitschrift:** The Swiss observer: the journal of the Federation of Swiss Societies in

the UK

**Herausgeber:** Federation of Swiss Societies in the United Kingdom

**Band:** - (1924)

**Heft:** 152

**Artikel:** Swiss Benevolent Society

Autor: [s.n.]

**DOI:** https://doi.org/10.5169/seals-689260

## Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

## **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF: 22.11.2025** 

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

### NOUVELLE SOCIETE HELVETIQUE.

Meeting of the Council on Wednesday, April 16th, The Treasurer announced one admission and

no resignations. 2. Communications of the Committee:—(a) The Committee heard that the Schweizerische Gesell-schaft für kaufmännisches Bildungswesen had organised a journey to London in July, and Mr. Theo. Weber suggested that the Swiss Colony of London ought to profit by their stay and organise some lectures. The Secretary mentioned that the Commercial Service of the Swiss Legation had taken the necessary steps to enable this party to see all they wanted to see in England. The Council decided to transmit this matter to the Swiss Mercantile Society in consideration of the fact that it is an economic one. (b) Mr. Suter read a letter from the S.S.E. to Mr. Baer which accompanied a few copies of a new pamphlet, issued by this organisation, entitled: "Les Suisses à l'étranger: une oeuvre nationale 1914 à 1924." This pamphlet is an up-to-date resumé of the N.S.H. organisation for Swiss Abroad, and gives, amongst other things, the opinions of many distinguished Swiss people about this work (extracts of letters from Mr. Motta, the late Swiss Minister Dr. Carlin, and so on). The S.S.E. asked the London Group of the N.S.H. to give them their help in the new financial campaign which is being undertaken to assure the maintenance of this "oeuvre susceptible de fortifier la position de notre pays," as Mr. Motta wrote. After some discussion and, in spite of the fact that the Council would have liked to be able to do something in this connection, it was decided that the present condition of our Group would not allow of this. (c) Mr. Baer asked the Council to express its opinion about the term "la quatrième Suisse." This term was first used by Mr. de Traz, who wished to find an expression which might represent a symbol and a motto. But during these last months there have been several attacks against it, more especially in the Swiss press. Almost every member spoke on this question, and everybody, with the exception of the Secretary and one other, agreed that this expression not only had no signification for Swiss abroad, but was also an unhappy 2. Communications of the Committee:—(a) The Committee heard that the Schweizerische Gesellschaft für kaufmännisches Bildungswesen had organised a journey to London in Iulv. and Mr.

"Swiss Propaganda in England" on the 5th May. He announced at the same time that the Swiss Mercantile Society and the Swiss Institute had also agreed to give their patronage to this lecture. (b) The Council was informed of a letter which the Secretary had sent to the Daily Mail concerning the recent incident between Italy and Switzerland. (c) The Secretary informed the Council that when he had heard of the publication of the new book, "La Questione Ticinese," he had had this book sent to him and submitted it to the Unione Ticinese which Society was kind enough to lay it. nese, which Society was kind enough to lay it before its Committee and to vote a resolution which was published in one of the recent issues of *The Swiss Observer*. Dr. Ag. Krafft, *Secretary*.

### SWISS CHORAL SOCIETY.

The above Society held their last Concert of the season at the Union Helvetia Club last Sunday

afternoon.

Owing to the advanced time, the audience was rather smaller than usual, but nevertheless those present had a most enjoyable afternoon.

The Choir almost surpassed itself in the rendering of the different songs, in particular the one in French, entitled "Une nuit aux avant postes." The double quartette was at its best, and Mr. Gaillard, the able conductor, delighted the audience with several solos from his famous repertoire.

The gither solo by Mr. Stoll also received

The zither solo by Mr. Stoll also received

The zither solo by Mr. Stoll also received much appreciation.
Mr. Wyss, who acted as chairman at the close of the concert, expressed his thanks on behalf of the Club House Committee and the audience to Mr. Manzoni, the president, and all members of the Swiss Choral Society, and pointed out that great things are in store for next season, wishing them every success in all their undertakings.

#### SWISS RIFLE ASSOCIATION.

In spite of the very unfavourable weather conditions, shooting practice was kept up last Saturday and Sunday, and even graced by the presence of a few ladies, who made one quite forget that it was pouring heavens hard. "The target which always tells the truth"—the writer means the 'Chef-d'œuvre suisse' in marking mechanism—the Michoud Automatic Target, which now works to perfection and is very much admired by our English visitors, could never have shown its enormous advantages better than on Sunday last, when not even the worst downpour interfered with the shooting, where ordinary marking would have been impracticable.

The writer would like to again enlist the In spite of the very unfavourable weather con-

The writer would like to again enlist the interest of every Swiss resident in London to pay a visit to the range and ultimately join the ranks of the Association.

Present funds have not enabled the Committee

to build the range as big and complete as was planned; the accomplishment of the scheme de-pends on the expected aid of new members and

The Hon. Treasurer, Mr. F. H. Rohr, 2, Ormond Mansion, Gt. Ormond St., W.C.1, is at your disposal for any information that is desired.

#### SWISS BENEVOLENT SOCIETY.

The Committee of the Swiss Benevolent Society

The Committee of the Swiss Benevolent Society held their quarterly meeting on April 28th at 79. Endell Street, W.C.2, under the chairmanship of the Swiss Minister, their Hon. President. Monsieur Paravicini was assisted by Mr. George Forrer, the Hon. Vice-President; the other Hon. Vice-President and representative in Switzerland, Mr. E. A. Steiger-Züst, was unable to attend.

The chief item on the agenda was the appointment of the Executive for the current year. In place of the late much regretted Mr. Georges Dimier, Mr. Robert Dupraz, who for several years had acted as Hon. Treasurer, was elected President of the Society. The other posts were filled as follows:—Vice-Presidents, Messrs. Jean Baer, Alexander Baume and Oscar Gambazzi; Hon. Treaof the Society. The other posts were filled as follows: —Vice-Presidents, Messrs. Jean Baer, Alexander Baume and Oscar Gambazzi; Hon. Treasurer, Mr. Fred. Gamper; Hon. Secretary, Mr. Theo. Ritter. Messrs. G. Forrer and R. de Cintra were nominated Auditors.

The past three months have told heavily on the finances of the Society in consequence of the the finances of the Society in consequence of the great amount of unemployment among the Swiss in London and the hardships of the extra long winter. This, combined with the loss of the generous Mr. Dimier, somewhat darkens the outlook, but the Committee feel confident that the Colony will support, as in the past, the unselfish aims of the Fonds de Secours by subscribing largely to its finds. to its funds.

Be it remembered that no distinction whatsoever is made as to language or creed of applicants, and no deserving poor Swiss is ever refused assistance.

### PERSONAL.

We regret to hear that the Rev. R. Hoffmann-de Visme is confined to his room through illness. We are sure that the entire Swiss Colony are united in the hope that he may speedily regain health and strength.

The editor of *The Swiss Observer*, Mr. P. F. Boehringer, has been ill and confined to bed during the whole of this week.

### SUBSCRIPTIONS RECEIVED.

(The figure in parentheses denotes the number of the issue on which the subscription expires.)

(The figure in parentheses denotes the number of the issue on which the V. Cima (199), Mrs. Cl. Apitzsch-Ott (199), S. Bollag (167), H. Reichenhart (194), E. R. Hartmann (195), F. Isler (195), E. Engler (157), Alb. Stachli (196), Ch. Studer (196), T. Spahn (190), E. Fashikhauser (197), H. A. Birmann (159), H. Hoesli (198), Mrs. Homberger (172), G. F. Rohner (159), A. Indermauer (174), J. Bosshardt (199), R. Gaillard (173), E. Widtman (173), O. Bastadin (174), Miss E. Braegger (200), B. Bretscher (174), Mle. Chollet (174), A. Despond (200), M. E. DuBois (200), J. Geilinger (174), F. Helfer (174), G. A. Ochs (200), A. P. Rosselet-Droux (200), J. H. Speich (200), H. Steiner (174), Swiss House (174), J. Weber (200), W. Wetter (200), Chas. Gysin (201), M. Samuelson (167), Swiss Consul, Liverpool (185), G. E. Colomb (201).

## CROWE & CO. (London), LTD.

Shipping & Forwarding Agents,

158, BISHOPSGATE, LONDON, E.C.2.

Telephone: Bishopsgate 1166-1169.

MANCHESTER LIVERPOOL ANTWERP STRASBOURG MULHOUSE BASLE ZURICH ST. GALL CHIASSO COMO MILAN GENOA ROME.

Special Daily Services to and from Italy, Switzerland and France, connecting with sailings from all ports.

Efficient Organisation for Colonial and Overseas Traffic. C.O.D's. collected and remitted promptly Through Bills of Lading issued.

# SWISS BANK CORPORATION.

43, LOTHBURY, E.C.2.

and 11c, REGENT STREET, S.W. 1.

By arrangement with the Swiss Postal Authorities, TRAVELLERS' CHEOUES, which can be cashed at any Post Office in Switzerland, are obtainable at the Offices of the Bank.

The WEST END BRANCH open Savings Bank Accounts on terms which can be ascertained on application.

## SWISS INSTITUTE.

# SECOND CONCERT

Swiss Institute Orchestra,

MORLEY HALL, 26, GEORGE STREET, HANOVER SQUARE, W.1.

on Saturday, May 10th, at 7.30 p.m.

All Swiss and their friends are cordially invited THE COMMITTEE.

# Swiss Mercantile Society

## A LECTURE

has been arranged, in conjunction with the Nouvelle Société Helvétique and The Swiss Institute, to be given in English by Prof. F. F. ROGET, from the Geneva University, on

Monday, May 5th, at 8 p.m.,

at 28, Red Lion Square, W.C.

(near Holborn, Piccadilly Tube, and British Museum, Central London Tube, stations).

ADMISSION FREE to Members and Friends

### CITY SWISS CLUB.

Messieurs les membres sont avisés que la prochaine

## Assemblée Mensuelle

aura lieu le MARDI 6 MAI au Restaurant GATTI et sera précède d'un souper familier à 6.45 h. (sh. 5/- par couvert).

Pour faciliter les arrangements, le Comité re-commande aux participants de s'annoncer au plus tôt à M. P. F. Boehringer, 21, Garlick Hill, E.C. 4. (Téléphone: City 4603).

## Ordre du Jour.

Procès-verbal. Admissions.

Démissions. Divers.

### EGLISE SUISSE, 79, Endell St., W.C. 2.

Dimanche, 4 Mai, 11h.--M. Rosset, missionnaire à Valdézia.

6.30.—Pfr. H. Urner.

## FORTHCOMING EVENTS.

Monday, May 5th, at 8 p.m.—SWISS MERCANTILE SOCIETY (in conjunction with the N.S.H. and the Swiss Institute): Lecture by Prof. F. F. Roget on "Swiss Advertising Propaganda in England—its objects and its mistakes" at 28, Red Lion Square, W.C. (See adv.)

Tuesday, May 6th, at 6.30.—CITY SWISS CLUB: Monthly Meeting, preceded by a Supper, at Gatti's Restaurant, Strand, W.C.

Saturday, May 10th, at 7.30.—SWISS INSTITUTE: Second Concert at Morley Hall, 26, George Street, W.1. (See adv.)

Saturday, May 10, at 6.30 p.m.—SWISS Y.M.C.A.:
Lecture by Dr. Horatio Matthews on "The Evidence of Language"—preceded by Tea at 5.30—at the Foyer Suisse. Ladies and gentlemen are cordially invited.

Friday, May 16th, at 8.30.—SWISS INSTITUTE: Lecture by G. P. Gooch, Esq., M.A., on "European Affairs."

Saturday, May 31st, at 2.30 p.m.—SWISS SPORTS at Herne Hill Athletic Grounds.

Printed and Published for the Proprietor, P. F. BOEHRINGER, by THE FREDERICK PRINTING CO. LTD., at 21, GARLICK FILL, LONDON, E.C.